

hama®

S A T

Einkabel LNB

Unicable LNB



00047594

ⓓ Bedienungsanleitung

Einkabel-LNB

Vielen Dank, dass Sie sich für das Einkabel-LNB „Lypsi“ von Hama entschieden haben. Entdecken Sie, wie einfach und schnell die Installation vom Einkabel-LNB sein kann. Bitte folgen Sie den untenstehenden Anweisungen zur Installation.

1. Richten Sie die Satellitenschüssel auf den Satelliten Astra 19,2° aus. Verwenden Sie hierbei die üblichen Messwerkzeuge und Einstellhilfen oder wenden Sie sich an den Fachinstallateur zur korrekten Justierung.
2. Schalten Sie nun alle Satellitenempfänger in den Standby-Modus.
3. Verbinden Sie den Satellitenempfänger mit dem Fernseher.
4. Verbinden Sie den ersten Empfänger mit dem Einkabel-LNB.
 - Antennenkabel an den LNB-IN-Anschluss
 - Noch keine weiteren Empfänger anschließen
 - Empfänger einschalten. Wenn der Empfänger zum ersten Mal eingeschaltet wurde, folgen Sie der Installationsprozedur.
 - Passenden Satelliten auswählen (in der Regel Astra oder Hotbird)
 - LNB-Typ auf „Einkabel-LNB“ oder „SCR“ setzen
 - In der Regel wird die Box anbieten, die Einstellungen automatisch vorzunehmen, um Ihr Einkabel-LNB korrekt zu betreiben. Eine Liste verfügbare Frequenzen sollte erscheinen.
 - Wählen Sie eine Frequenz aus der Liste und drücken Sie „Exit“
 - Wenn die Option „Manuell“ angezeigt wird, ist das Einkabel-LNB nicht verbunden. In diesem Fall kann die Frequenz manuell eingegeben werden. Wenn diese unbekannt sind, versuchen Sie: 1680, 1420, 2040 oder 1210 MHz
 - Nachdem die Konfiguration beendet ist, müssen Sie die Einstellungen abspeichern.
 - Schalten Sie den Empfänger aus
 - Wiederholen Sie diese Prozedur für alle Empfänger. Stellen Sie sicher, dass jede Frequenz nur einmal zugewiesen wird.
5. Wenn alle Empfänger programmiert sind, verbinden Sie den ersten Empfänger mit dem zweiten, den zweiten Empfänger mit dem dritten, usw.
6. Schalten Sie den ersten Satellitenempfänger ein. Der erste Empfänger ist nun betriebsbereit.
7. Schalten Sie den zweiten Satellitenempfänger ein. Der zweite Empfänger ist nun betriebsbereit. Wiederholen Sie diesen Schritt für die verbleibenden Empfänger.

Weitere Informationen zum Einkabel-LNB finden Sie auf <http://www.inverto.tv/guide>

Beispiele für kompatible Receiver:

Marke	Modell
Delta	SDR 510U
	SDR 610 PVR
	SDR 7200 PVR
Golden Interstar	GI-S 84CI PVRX
GSS	DRS 500
	DRS 550 HDMI
	DRS 600 HDTV
Homecast	HS 8100 CI PVR
	HS 9000 CI PVR
	HS 5101 CI USB
Humax	HS 2000 CI
	iCord HD
	HD-Fox
Kathrein	UFS 733
	UFS 902
	UFS 922
Koscom	PVR 5970 VFD
	SPVR 5400
NanoXX	9400
	9500HD
Octagon	SF 918
	SF 818 CA
Philips	DSR 7005
Radix	DT-X3
	DT-X7
	Alpha 77 CI
	Alpha 5000 CI
	DT-X5
	DSR 9900
	DSR 9900 Twin

Marke	Modell
Schwaiger	DSR 5016DR
SRadix	HS-410 CI
Smart	MX 40
Telestar	HDS 1
	SR 20
	Teletwin 2 S
Trekstor	SatCorder neptune Full-HD 1080i
	SatCorder neptune classic
Triax-Hirschmann	SR 210
	SR 220 CI
Vantage	HD 1100S
	HD 8000S Twin PVR
	HD 7100S
	VT-X211S CI
Wisi	OR 50
	OR 52
	OR 53
	OR 54
	OR 55

GB Operating Instruction

Unicable LNB

Thank you for choosing the Hama single-cable LNB "Lypsi".
Discover just how fast and easy the installation of a single-cable LNB can be.
Follow the installation instructions below.

1. Direct the satellite dish towards the satellite Astra 19.2°. In doing so, please use the standard measuring equipment and adjustment aids, or consult a professional provider for the correct adjustment.
2. Now switch all satellite receivers to standby mode.
3. Connect the satellite receiver to the television.
4. Connect the first receiver to the single-cable LNB.
 - Attach the antenna cable at the LNB-IN connection.
 - Do not yet connect additional receivers.
 - Switch on receiving. If the receiver is being switched on for the first time, please follow the installation procedure.
 - Choose the correct satellite (generally Astra or Hotbird).
 - Set the LNB type to "single-cable LNB" or "SCR".
 - Generally, the box provides the option to automatically determine the settings in order to ensure that the single-cable LNB will operate correctly. A list of available frequencies should appear.
 - Choose a frequency from the list and click "Exit".
 - If the option "Manual" is showing, the single-cable LNB is not connected. In this case, you can set the frequency manually. If you do not know the frequency, try 1680, 1420, 2040 or 1210 MHz.
 - Once the configuration is finished, you have to save the settings.
 - Switch off the receiver.
 - Repeat this procedure for each receiver. Ensure that each frequency has been assigned only once.
5. Once all the receivers have been programmed, connect the first receiver to the second, the second receiver to the third, and so on.
6. Switch on the first satellite receiver. The first receiver is now ready for use.
7. Switch on the second satellite receiver. The second receiver is now ready for use. Repeat this step for each remaining receiver.

You can find further information on single-cable LNBs at <http://www.inverto.tv/guide>

Examples for compatible receivers:

Brand	Model
Delta	SDR 510U
	SDR 610 PVR
	SDR 7200 PVR
Golden Interstar	GI-S 84CI PVRX
GSS	DRS 500
	DRS 550 HDMI
	DRS 600 HDTV
Homecast	HS 8100 CI PVR
	HS 9000 CI PVR
	HS 5101 CI USB
Humax	HS 2000 CI
	iCord HD
	HD-Fox
Kathrein	UFS 733
	UFS 902
	UFS 922
Koscom	PVR 5970 VFD
	SPVR 5400
NanoXX	9400
	9500HD
Octagon	SF 918
	SF 818 CA
Philips	DSR 7005
Radix	DT-X3
	DT-X7
	Alpha 77 CI
	Alpha 5000 CI
	DT-X5
	DSR 9900
	DSR 9900 Twin

Brand	Model
Schwaiger	DSR 5016DR
SRadix	HS-410 CI
Smart	MX 40
Telestar	HDS 1
	SR 20
	Teletwin 2 S
Trekstor	SatCorder neptune Full-HD 1080i
	SatCorder neptune classic
Triax-Hirschmann	SR 210
	SR 220 CI
Vantage	HD 1100S
	HD 8000S Twin PVR
	HD 7100S
	VT-X211S CI
Wisi	OR 50
	OR 52
	OR 53
	OR 54
	OR 55

F Manuel d'utilisation

Câble unique LNB

Nous vous remercions d'avoir choisi le câble unique LNB « Lypsi » de Hama.
Découvrez la rapidité et la simplicité d'installation du câble unique LNB.
Veuillez suivre les consignes d'installation suivantes.

1. Alignez la parabole sur le satellite Astra 19,2°. Utilisez pour cela les outils de mesure et les auxiliaires de réglage usuels ou adressez-vous à l'installateur spécialisé pour une orientation correcte.
2. Commutez à présent tous les récepteurs satellites en mode de veille.
3. Raccordez le récepteur satellite au téléviseur.
4. Connectez le premier récepteur à l'aide du câble unique LNB.
 - Câble d'antenne sur le port LNB-IN
 - Ne raccordez pas encore les autres récepteurs
 - Allumez le récepteur. Si le récepteur est allumé pour la première fois, veuillez respecter la procédure d'installation.
 - Sélectionnez le satellite adapté (généralement Astra ou Hotbird)
 - Réglez le type LNB sur « Câble unique LNB » ou « SCR »
 - Le boîtier propose généralement de procéder automatiquement aux réglages pour une utilisation correcte du câble unique LNB. Une liste des fréquences disponibles doit s'afficher.
 - Sélectionnez une fréquence dans la liste et appuyez sur « Exit »
 - Si l'option « Manuel » s'affiche, cela signifie que le câble unique LNB n'est pas correctement raccordé. Dans ce cas, vous pouvez entrer manuellement la fréquence. Si vous ne la connaissez pas, essayez les fréquences suivantes : 1680, 1420, 2040 ou 1210 MHz
 - Lorsque la configuration est terminée, vous devez enregistrer les réglages.
 - Mettez votre récepteur hors tension
 - Répétez cette procédure pour tous les récepteurs. Assurez-vous que chaque fréquence n'est affectée qu'une seule fois.
5. Lorsque tous les récepteurs sont programmés, raccordez le premier récepteur au deuxième, le deuxième au troisième, etc.
6. Mettez le premier récepteur satellite sous tension. Le premier récepteur est maintenant prêt à fonctionner.
7. Mettez le deuxième récepteur satellite sous tension. Le deuxième récepteur est maintenant prêt à fonctionner. Répétez cette étape pour les récepteurs restants.

Vous trouverez de plus amples informations sur le câble unique LNB sur
<http://www.inverto.tv/guide>

Exemples pour récepteurs compatibles :

Marque	Modèle
Delta	SDR 510U
	SDR 610 PVR
	SDR 7200 PVR
Golden Interstar	GI-S 84CI PVRX
GSS	DRS 500
	DRS 550 HDMI
	DRS 600 HDTV
Homecast	HS 8100 CI PVR
	HS 9000 CI PVR
	HS 5101 CI USB
	HS 2000 CI
Humax	iCord HD
	HD-Fox
Kathrein	UFS 733
	UFS 902
	UFS 922
Koscom	PVR 5970 VFD
	SPVR 5400
NanoXX	9400
	9500HD
Octagon	SF 918
	SF 818 CA
Philips	DSR 7005
Radix	DT-X3
	DT-X7
	Alpha 77 CI
	Alpha 5000 CI
	DT-X5
	DSR 9900
	DSR 9900 Twin

Marque	Modèle
Schwaiger	DSR 5016DR
SRadix	HS-410 CI
Smart	MX 40
Telestar	HDS 1
	SR 20
	Teletwin 2 S
Trekstor	SatCorder neptune Full-HD 1080i
	SatCorder neptune classic
Triax-Hirschmann	SR 210
	SR 220 CI
Vantage	HD 1100S
	HD 8000S Twin PVR
	HD 7100S
	VT-X211S CI
Wisi	OR 50
	OR 52
	OR 53
	OR 54
	OR 55



hama[®]

Hama GmbH & Co KG
D-86651 Monheim/Germany
www.hama.com

All listed brands are trademarks of the corresponding companies. Errors and omissions excepted,
and subject to technical changes. Our general terms of delivery and payment are applied.

00047594/08.09